|  |  |
| --- | --- |
| **СПРАВКА О СТАЖЕ РАБОТЫ НА СУДНЕ / CERTIFICATE OF SEAFARER SERVICE ON SHIP** | |
| Наименование судовладельца/ работодателя //Name of shipowner/employer | |
| Адрес и контактные телефоны /Address and Contact Details | |
| Телефон /Tel. Факс/ Fax: e-mail | |
| *Настоящим удостоверяю что: / This is to certify that:* | |
| **1**. Фамилия, имя, отчество /Full name | |
| Дата рождения  Date of birth | Работал на: (название судна)  Has served on: (Name of vessel) |
| Номер ИМО/ IMO Number Порт приписки/Флаг/ Port of registry/Flag | |
| Валовая вместимость Тип судна  Gross Tonnage Type of vessel | |
| Мощность двигательной установки Тип ССУ  Propulsion power kW Type of Main Propelling Machinery | |
| Мощность судового электрооборудования Род перевозимого груза  Power of ship’s electrical equipment kW Kind of carried cargo | |
| Районы плавания и порты захода/Area of operation & ports of call | |
| с /from по /to | |
| в должности, согласно судовой роли/by the crew list in the capacity of | |
| с выполнением функций по квалификационному документу/performing functions appropriate to the Certificate held: судовождение / navigation; обработка и размещение грузов / cargo handling and stowage; управление операциями судна и забота о людях на судне / controlling the operation of the ship and care for persons on board; радиосвязь / radiocommunications; судовые механические установки / marine engineering; электрооборудование, электронная аппаратура и системы управления / electrical, electronic and control engineering; техническое обслуживание и ремонт / maintenance and repair \* | |
| Требование пункта 7 Правила I/11 Конвенции ПДНВ в части обновления знаний национальных и международных документов (только на судах под флагом РФ) выполнено: да\* нет\* | |
| **2. На основании вышеуказанного общая продолжительность плавания составила:/** On the grounds of the above mentioned the complete length of service on the vessel is: месяцев/ months дней/days, включая время стоянки судна в порту в процессе непрерывного плавания, время нахождения судна в ремонте, время работы на несамоходных судах ,за исключением стоечных судов, в совокупности не более одного месяца/ including time of ship' staying in a port during the continuous voyage, the service on non-propelled ships and the period of ship's repairs in total not exceeding one month. | |
| **2.1 в том числе (только для судоводителей**)/navigators only:  а) стаж работы на судне иного, чем прибрежного плавания и плавание по ВВП РФ/ total time of seagoing service excluding near-coastal & RF inland waterways service: месяцев/ months дней/days | |
| в) стаж работы на судне прибрежного плавания, а также плавание по ВВП, внутренних морских водах РФ, на ВВП РФ и акваториях морских портов РФ/ RF inland sea waters, RF inland waterways & RF port waters service: месяцев/ months дней/days | |
| c) ) выполнял обязанности, связанные с использованием аппаратуры ГМССБ/ carried out duties connected with using GMDSS equipment: да/yes\* нет/none\* месяцев/ months дней/days | |
| d) стаж плавания в полярных водах/seagoing service in polar waters: месяцев/ months дней/days | |
| e) стаж плавания во льдах в период объявленной ледокольной проводки при следовании в/из замерзающих морских портов /time of entering or leaving the seaport during announced the ice navigation period:  месяцев/ months дней/days | |
| **2.2 в том числе (стаж работы на судне, подпадающего под действие Кодекса МГТ/seagoing service on board ships subject to the IGF Code) :**  а) стаж плавания, который включает не менее трех операций по бункеровке/ seagoing service (at least one month) that includes a minimum of three bunkering operations: месяцев/months дней/days; | |
| b) стаж плавания, который включает не менее одной операций по бункеровке и двух операций по бункеровке на тренажере в рамках подготовки по расширенной программе для работы на судах подпадающих под действие Кодекса МГТ / seagoing service (at least one month) that includes a minimum of one bunkering operation and two of them are replaced on approved simulator training on bunkering operations as part of advanced training:  месяцев/months дней/days | |
| |  | | --- | | **2.3** **Для рядового состава/ratings:** по несению вахты на ходовом мостике/в МО\*/associated with navigational /ER\*watchkeeping или по техническому обслуживанию судового электрооборудования/ or maintenance of electrical/ \* под наблюдение дипломированного специалиста / under supervision of certified officer: | | **ф.и.о.(печатными буквами)/Name (in block letters) и его квалификация по диплому /and his qualification according to the CoC**  месяцев/ months дней/days | | |
| Капитан/Master: | |
| Подпись/ Signature Ф.И.О.(ПЕЧАТНЫМИ буквами)/Name (in BLOCK letters) | |
| Старший механик/ Chief Engineer (*Для лиц машинного состава/for persons of Engine Department)* | |
| Подпись/ Signature Ф.И.О.(ПЕЧАТНЫМИ буквами)/Name (in BLOCK letters) | |
| Судовая печать и дата/ Ship’s Stamp and Date | |